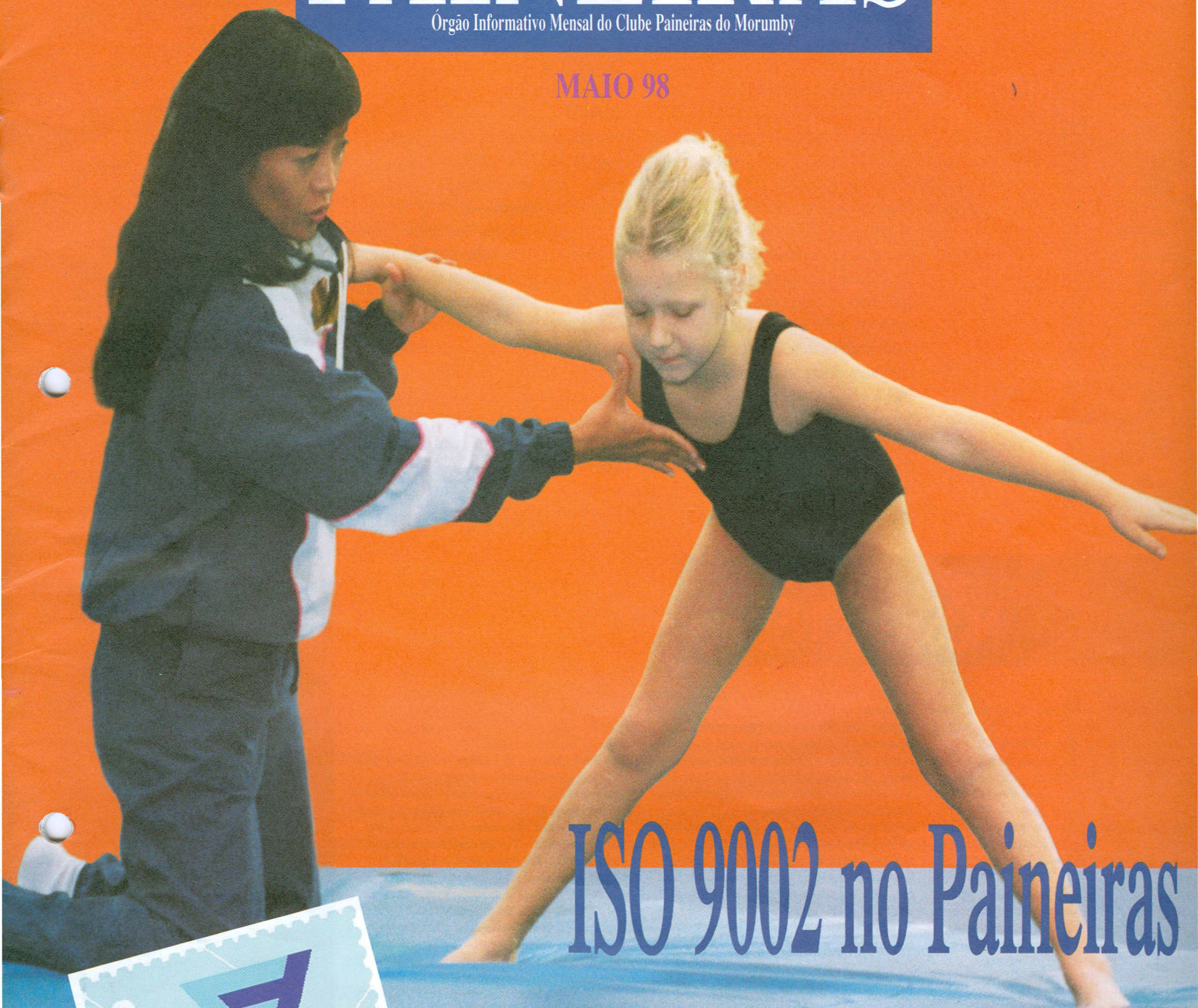


FOLHA DO PAINEIRAS

Órgão Informativo Mensal do Clube Paineiras do Morumby

MAIO 98



ISO 9002 no Paineiras

SEFFE - Primeira escola
de esportes do Brasil com
certificação internacional
da qualidade



MENSAGEM DO PRESIDENTE



Prezado Associado,
Durante todos estes meses em que ficamos à frente da Diretoria Executiva do Clube, buscamos afastar todos os entraves e interesses políticos que pudessem atrapalhar nossa rotina administrativa.

Assim, prosseguimos com projetos e investimentos importantes para o desenvolvimento do Paineiras e valorização do nosso patrimônio. Alcançamos aquilo que almejamos, com a felicidade de, inclusive, conseguir levar o Clube a uma situação econômica financeira invejável, poucas vezes obtida ao longo de 37 anos de história. Hoje temos a primeira Escola de Esportes da América Latina com certificado ISO 9002. O SEFFE, nosso Setor de Educação Física e Formação Esportiva, recebeu, no último dia 14 de maio, o certificado internacional da qualidade, concedido pela Fundação Vanzolini. Isto é a garantia de procedimentos normatizantes dos serviços do Clube, não apenas hoje, mas também no futuro.

Estamos prosseguindo com a finalização de nossos últimos planos, como é o caso do Cinema, já entregue totalmente reformado, e da Central de Atendimento, que além de implantada, também deverá receber o

Certificado da Qualidade ISO 9002 em breve e, ainda, a criação do ombudsman - cargo criado no início de maio. Em momento algum desistimos de nossos objetivos, nos desviamos da meta de priorizar o interesse dos sócios em geral e não apenas de grupos. Agimos em todas as áreas: Fitness para os que praticam ginástica; Piano Bar para quem gosta de frequentar um lugar agradável, com música de qualidade; adequação do Cinema para atender aos nossos cinéfilos de plantão; Sala para os cursos de tai-chi, teatro e coral; Capoeira e Curso de Mergulho para os jovens, e mais uma infinidade de ações. É desta forma que prosseguiremos até agosto, quando encerra nossa gestão. Apesar da oposição sistemática no Conselho Deliberativo, que resultou na não aprovação política do balanço financeiro de 1997, um dos melhores já apresentados no Clube, ignorando os pareceres favoráveis da auditoria externa e do Conselho Fiscal, a Diretoria Executiva manterá a dirigibilidade do clube e a integridade de seus membros utilizando-se de todos os meios disponíveis para isto.

Jorge Roberto Pagura

NOSSO CONSELHO

Senhores sócios,

A propósito do requerimento formulado pelo Conselheiro Renato Cruz Themudo Lessa e outros (protocolo nº 076/98), o Presidente do Conselho Deliberativo proferiu o seguinte despacho:

"O documento firmado por V.Sas., apesar de travestido e disfarçado de 'requerimento' constitui na verdade irrisignação contra decisão desta Presidência, sem forma nem amparo estatutário ou regimental e, portanto, caberia remetê-lo ao arquivo, principalmente em razão do tom em que foi lavrado, prepotente, arrogante, descortês e até desrespeitoso ao cargo de Presidente do Conselho Deliberativo do Clube Paineiras do Morumbi.

Todavia, o mandato que me foi outorgado, a coerência que guardo em minhas ações pessoais e o espírito democrático que deve mover o titular do cargo que ocupo, me impedem o silêncio ou a resposta subterfúgia e impulsionam a desfazer os equívocos contidos no documento.

1. O acolhimento da inicial acusatória referido no documento constitui ato normal de decisão desta Presidência, previsto no artigo 16.33, do Regimento Interno do Conselho.

2. Certo é ainda que a peça de toque do processo apontou, em tese, infração estatutária (artigo 77, letra "I"), praticada pela Diretoria Executiva, consistente na captação de recursos financeiros junto a instituição bancária, sem autorização do Conselho Deliberativo e, o que é pior, pagando juros de valor superior a R\$ 148 mil, aproximadamente, a débito das contribuições dos sócios do Clube.

3. A gravidade deste fato não poderia deixar inerte o signatário que aditou a inicial acusatória para se referir às pessoas dos membros da Diretoria Executiva, sendo desnecessário fossem eles nominados, pois notório é que o Clube não possui mais do que uma Diretoria Executiva, e seus membros são conhecidos por toda a comunidade.

4. A cláusula "by due process of law" do direito americano, originária do preceito "by the law of the land law" do direito inglês, nada mais é do que "a lei que ouve antes de condenar, que obra mediante investigação dos fatos e não sentença senão no termo do processo..." com explica Webster. O "due process of law", da Emenda V da Constituição Federal norte americana nada mais é pois do que o equivalente a esse preceito britânico do século XIV, como leciona Edward Coke.

5. Bem por isso é que descabida a aplicação de normas do processo penal, como inépcia ou rejeição de denúncia, porque

tratamos de fatos internos, e as regras a seguir são evidentemente as do estatuto e o "devido processo legal" é aquele insculpido no seus artigos 49 e 50, que respeita os mesmos preceitos antes expostos, não cabendo jamais, repita-se, aplicar as normas da legislação adjetiva penal, como querem V.Sas., porque os senhores diretores não são delinquentes, não praticaram nenhum crime e o processo disciplinar instaurado tem por finalidade a apuração de uma infração estatutária.

6. O Estatuto Social do Clube - respeitando o direito de defesa nos referidos dispositivos - é pois o contrato coletivo ou acordo de vontades plurimas, que regula as relações da comunidade, inclusive os processos disciplinares, gerando efeitos de direito, como ensina René Savatier em "La Theorie des Obligations" - parágrafo 88 - p. 137 - Edição Dallaz - 1969:

"La volonté de l'homme est l'animatrice du droit. Elle s'y exprime principalement par des contrats, qui sont des accords de volonté entre deux ou plusieurs personnes, createurs d'effets de droit positif."

7. O aditamento foi efetivado no exercício do direito/dever que outorga e impõe o artigo 16.34 do Regimento Interno ao assegurar ao Presidente do Conselho a possibilidade de oferecer de "per si" inicial acusatória e, evidentemente, quem pode o mais (oferecer acusação) pode o menos (complementar acusação).

8. Fingem V.Sas. ignorar que a inicial foi firmada por expressivo número de conselheiros que também agiram no exercício e sob a égide dos artigos 45 do Estatuto Social e 33.12 do Regimento Interno e não se lhe poderia negar seguimento não só em razão do prejuízo causado aos sócios, como o pagamento de juros, como em razão da recente memória dos "déficits" orçamentários e de caixa dos meses antecedentes, apesar da arrecadação mensal superior a R\$ 1 milhão.

9. Todos esses fatos foram levados em linha de conta ao se aceitar e aditar a inicial acusatória, pois compete ao Presidente do Conselho Deliberativo nos termos do artigo 85 do Estatuto: "a) cumprir e fazer cumprir o Estatuto, o Regimento Interno e as Resoluções do Órgão;

(-) m) constituir, por iniciativa própria ou por deliberação do Conselho, Comissões Temporárias para exame específico de matéria relevante;"

10. O acolhimento da inicial acusatória agora tardiamente afrontada poderia ter sido validamente questionada na ocasião oportuna (reunião do Conselho Deliberativo de 09.02.98), na

forma de emenda supressiva à ordem do dia consoante autoriza o artigo 53, parágrafo 2º do Regimento Interno e como V.Sas. não tiveram o cuidado tempestivo, resta lembrar-lhes a expressão conhecida "dormientibus non succurrit jus".

11. A instauração de processo disciplinar foi consequência lógica da aceitação da inicial acusatória e somente no seio de procedimento formal é que são assegurados o direito à defesa e a regular a apuração dos fatos, constituindo o trabalho da comissão chamada "processante", pois condutora do processo disciplinar (artigo 26 parágrafo 1º e 31 do Regimento Interno), assegurar o direito de defesa, coletar provas e apresentar relatório final opinativo para apreciação e julgamento pelo Plenário do Conselho (artigo 77, letra "e" do Estatuto Social), existindo por isso equívoco de V.Sas. ao argumentarem que a comissão julga ou que estaria sendo inobservado o devido processo legal.

12. Não é demasiado repetir que os Conselheiros signatários da inicial acusatória agiram no regular exercício de suas funções ante a notícia de infração estatutária, aliás admitida expressamente pela Diretoria Executiva nas reuniões do Conselho Deliberativo de 18.08 e 02.09/97 e denunciada em voto constante de parecer do Conselho Fiscal, subscrito pelo secretário daquele órgão, o dr. Hélio de Lima Carvalho.

13. Portanto, não parece a esta Presidência que os subscritores do pedido de instauração de procedimento disciplinar sejam "acusadores". Bem ao contrário, são eles Conselheiros no exercício regular de seus direitos e cumprimento de seus deveres insculpido no artigo 33 do Regimento Interno, mais especificamente no inciso 33.12 daquela norma.

14. Cabe lembrar que os fatos são notórios e já acima mencionados e que as provas e testemunhas são constantes do processo disciplinar que na ocasião oportuna será levado ao julgamento do Egrégio Plenário.

15. O conteúdo do requerimento e o tom agressivo com que foi lavrado leva a indagar o que V.Sas., membros da facção (organizada e com personalidade jurídica) que dá sustentação à Diretoria Executiva, tanto temem, pois nenhum fato inexistente será apurado e, evidentemente, no velho adágio popular "quem não deve não teme".

Renato Tuft Salim
Presidente do Conselho Deliberativo

CLUBE PAINEIRAS DO MORUMBY
Av. Dr. Alberto Pentead 605
Morumbi São Paulo SP
05678 000 Telefone 842 2777
<http://www.clubepaineiras.com.br>
e-mail: clubpain@sanet.com.br

DIRETORIA EXECUTIVA
Presidente: Jorge Roberto Pagura
1º Vice-Presidente: José Vicente Júlio Filho
Secretário: Sérgio de Almeida Martins
Tesoureiro: Mário Migliavada

CONSELHO DELIBERATIVO
Presidente: Renato Tuft Salim
Vice-Presidente: Alvaro Luiz Bruzadin Furtado
Secretário: José Carlos Bichara

CONSELHO FISCAL
Presidente: Anselmo Raffaelli Filho
Secretário: Hélio de Lima Carvalho
Membros Efetivos: Liomar Albuquerque Schill
Sérgio Ferraz, Carlos Vergara Caffarelli
Membros Suplentes: Oswaldo de Moura Lima,
José Ronaldo de Almeida

COMISSÃO DE SINDICÂNCIA
Membros Efetivos: Odmir Antônio Martins,
Sérgio Piero Barone, Luís Cesar Pardini,
Nelson Berlanga Henriques, Alberto Calil Jorge

COMISSÃO DE JULGAMENTO
Presidente: Alvaro Luiz B. Furtado
Membros Efetivos: Alberto Pereira,
Flávio Simões, Antonio Misorelli, Valter Lucato

FOLHA DO PAINEIRAS
Órgão mensal dirigido aos associados do
Clube Paineiras do Morumbi

DIRETOR RESPONSÁVEL
César Castanho

DEPTº DE DIVULGAÇÃO E MARKETING
Roberta Alves Palma

Jornalista Responsável: Eliana Lopes
MTB: 19.495
Revisão e Assistência de Redação: Andrea Rios de Moraes
Fotografia e textos: Imager - Atelier de Fotografia e Comunicação
Rua Eng. Francisco Azevedo 831
05030 016 São Paulo
Telefone/Fax 3872 7302
e-mail: imager@u-netsys.com.br
Projeto Gráfico e Editoração Eletrônica:
ESTÚDIO RO PROJETOS E EDIÇÕES LTDA
Rua Euclides de Andrade 55
05030 030 São Paulo
Telefone 3873 0618 Fax 3865 6453

Diretoria esclarece o Balanço de 1997

Dando continuidade ao que determina o Estatuto Social, submetemos ao Conselho Deliberativo as demonstrações financeiras referentes ao exercício de 1997, acompanhadas do Parecer dos Auditores Externos e do Parecer do Conselho Fiscal. O Exercício Fiscal foi encerrado com equilíbrio, considerando-se o orçamento aprovado e as despesas efetivamente realizadas. A situação econômica financeira do Clube é confortável, apresentando recursos em caixa aplicados e contas rigorosamente em dia. Durante o exercício findo, face a concentração de investimentos em patrimônio, suportamos um descompasso do caixa, que foi rapidamente revertido estabelecendo-se um fluxo operacional de caixa equilibrado, que em adição a programas de contenção de gastos em manutenção, e verbas de patrimônio obtidas, de forma direta e indireta, contribuíram para um resultado operacional superavitário de R\$ 436.420,00 (quatrocentos e trinta e seis mil, quatrocentos e vinte reais), no exercício, referente à taxa de Manutenção. Por outro lado, foram aplicados em patrimônio cerca de 13% adicionais ao orçado, representando alocação de recursos, por conta da taxa patrimonial no montante de R\$ 1.405.535,00 (hum milhão, quatrocentos e cinco mil, quinhentos e trinta e cinco reais).

Com o resultado alcançado no exercício de 1997, reduzimos substancialmente o déficit operacional acumulado de anos anteriores, proporcionando ao Clube equilíbrio e manutenção do seu Patrimônio Líquido. A continuidade da gestão empreendida permitiu que já no primeiro trimestre do ano em curso, apresentamos superávit operacional, absorvendo e eliminando todo o déficit acumulado de exercícios anteriores, além de manter apreciável nível de liquidez. O Balanço Geral e as demonstrações

financeiras do ano de 1997 consubstanciam resultado operacional dos melhores já exibidos pelo Clube, merecendo dos Auditores Externos parecer em que consignam que as demonstrações contábeis representam adequadamente, em todos os aspectos relevantes, a posição patrimonial e financeira do Clube Paineiras, de acordo com os princípios de contabilidade à atividade. Por sua vez, o colegiado do Conselho Fiscal de 5 (cinco) Conselheiros Fiscais, referenda e recomenda ao Conselho Deliberativo a operação das contas por quatro votos favoráveis.

Em que pese a transparência das demonstrações, equilíbrio orçamentário, situação financeira confortável, contas e compromissos rigorosamente em dia; parecer dos Auditores Externos e Conselho Fiscal, recomendando a aprovação das contas, houve por bem, o Conselho Deliberativo, por uma maioria de assentos, deliberar pela não aprovação, sem qualquer moção que justificasse a negativa. Apenas disseram não. É um fato novo na vida do Clube, como também será a repercussão da decisão. Por motivos não gerenciais, técnicos e de resultados, as contas não foram aprovadas. Para a salvaguarda da coletividade paineirense e preservação do valioso patrimônio que é hoje o Paineiras e no legítimo direito dos seus administradores, não nos resta outra alternativa senão buscar guarida e reconhecimento na Justiça, providência já em execução em respeito aos associados e preservação de direitos que não podem ser maculados por determinações de ordem política.

Mário Migliavada
Diretor Tesoureiro

CINEMA

Atenção para as alterações nos horários do Cinema: Quintas e Sextas - 20h30, Sábados - 14h e 20h, Domingos - 14h e 19h e Feriados - 14h e 17h.

INFANTIL

O Diabólico Agente D.C.

Direção: Bob Spiers. Com Christina Ricci e Doug E. Doug. Refilmagem da divertida investigação feita por uma adolescente e seu gato detetive, auxiliados pelo aloprado agente do FBI (Doug E. Doug). Sábado e Domingo, dias 02 e 03 às 14h. Censura: Livre. Comédia. 88'

O Melhor da Pantera Cor de Rosa

Seis episódios da tranqüila pantera: "Pense Duas Vezes Antes", "Pantera Pinta o Sete", "Pantera em Pânico", "Pantera Da Vinci", "Pantera na Loja de Departamentos" e "Milharal da Pantera". Sábado e Domingo, dias 09 e 10, às 14h. Censura: Livre. Desenho. 39'

Jungle Boy - O Príncipe da Selva

Direção: Gavin Scott e Allan Goldstein. Em uma floresta cheia de magia, um garoto vive as mais fantásticas aventuras. Sábado e Domingo, dias 16 e 17, às 14h. Censura: Livre. Aventura.

Pernalonga e Bip Bip

Mais 6 episódios da elétrica dupla: "Visitantes do Espaço", "Correndo a Céu Aberto", "O Intocável", "Corra Querido Papa-Léguas", "Pernalonga o Astro do Circo" e "Coyotes Famintos Pulguentos". Sábado e Domingo, dias 23 e 24, às 14h. Censura: Livre. Desenho. 40'

Tazventuras

Divirta-se com as novas trapalhadas de Taz: "Aprendendo a Ser Herói", "Francis Toma Posse" e "O Pesadelo de Francis". Sábado e Domingo, dias 30 e 31, às 14h. Censura: Livre. Desenho. 42'

ADULTO

Michael Anjo Sedutor

Direção: Nora Ephron. Com John Travolta e William Hurt. Em busca de uma matéria sensacionalista, dois repórteres tentam entrevistar Michael-um anjo muito divertido, com estranhas manias. Sábado, dia 02, às 20h; Domingo, dia 03, às 19h. Censura: Livre. Comédia/Romance. 105'

O Oitavo Dia

Direção: Baudoin Capet e Michele Troncon. Com Pascal Duquenne e Daniel Auteuil. Dirigindo sem rumo por uma estrada, Harry quase atropela um jovem portador da síndrome de Down. Este acidente marcará o início de uma grande amizade. Quinta e Sexta, dias 07 e 08, às 20h30. Censura: Livre. Drama. 118'

Guerra dos Sexos

Direção: Carl Reiner. Com Bette Midler e Dennis Farina. Apesar de estar divorciado há 14 anos, casal transforma todo o ódio numa desenfreada paixão. Sábado, dia 09, às 20h; Domingo, dia 10, às 19h. Censura: Livre. Comédia. 104'

Poder Absoluto

Direção: Clint Eastwood. Com Clint Eastwood e Gene Hackman. Mestre de ladrões resolve usar toda a astúcia e desafiar o poder federal. Quinta e Sexta, dias 14 e 15, às 20h30. Censura: 14 anos. Policial/Ação. 120'

1 Dia 2 Pais

Direção: Ivan Reitman. Com Robin Williams e Billy Crystal. Engraçadíssima história de dois homens completamente diferentes que se unem para descobrir qual deles é o pai do jovem Scott. Sábado, dia 16, às 20h; Domingo, dia 17, às 19h. Censura: 14 anos. Comédia. 99'

Sob Pressão

Direção: Craig Baxley. Com Charlie Sheen. Diabólico vizinho ameaça a vida de um jovem casal. Quinta, dia 21, às 20h30. Censura: 14 anos. Suspense. 87'

Volcano - A Fúria

Direção: Mick Jackson. Com Tommy Lee Jones. Vulcão provoca tempestade incandescente, deixando toda a população de Los Angeles em pânico. Incríveis efeitos especiais. Sábado, dia 23, às 20h; Domingo, dia 24, às 19h. Censura: 12 anos. Aventura. 104'

Outono de Paixões

Direção: Anthony Hopkins. Com Anthony Hopkins e Kate Burton. A tranqüilidade da fazenda North Wales tem seus dias contados após a chegada de Helen e seu marido. Quinta e Sexta, dias 28 e 29, às 20h30. Censura: 12 anos. Romance. 94'

Mutação

Direção: Guillermo Del Toro. Com Billy Hopkins e Suzanne Smith. Cientista tenta exterminar monstruosa criatura nascida de uma combinação de DNA de diversas espécies de insetos. Sábado, dia 30, às 20h; Domingo, dia 31, às 19h. Censura: 12 anos. Suspense. 102'

Programação sujeita a alteração. Confirmar dia e horário com a telefonista.



Shows

Sexta Nobre Especial: Noite do Pagode

No dia 08, a partir das 21h30, no Restaurante das Cúpulas, o Setor Social promoverá mais uma inesquecível Sexta Nobre, animada por um grupo de pagode e outro de swing. Reserva ao preço de couvert (R\$8,00) na Secretaria Social

Show das Dez

Martha Corrêa (foto), cantora de excepcional voz da MPB,

Agenda

apresentará seu show "Martha" nos dias 09, 16, 23 e 30, das 22h às 23h, no Mezzanino's Piano Bar.

Novos horários de funcionamento do Mezzanino's: todas as sextas e sábados, das 19h às 01h.

Noite Italiana

Venha curtir o Nhoque da Sorte, acompanhado de deliciosas iguarias e das mais belas músicas italianas (ao vivo) no dia 29, a partir das 21h30, no Restaurante das Cúpulas. Os convites estarão à venda no Deptº Sociocultural, a partir do dia 05.

Exposição e Leilão de Jóias

Nos dias 19, 20, 21 e 22, das 10h às 21h, será realizada uma exposição de jóias no Mezzanino's Piano Bar. Haverá também diariamente, às 16h e às 20h, palestras sobre a importância das gemas preciosas e de metais na fabricação de jóias. No dia 23, às 16h, será promovido um leilão, com 120 peças em ouro, platina, diamantes, esmeraldas etc.

Oficinas e Cursos

Dia das Mães

Garanta seu presente do Dia das Mães: traga seus filhos para participar desta oficina que acontecerá no dia 09, às 10h30, na Plataforma Infantil.

Teatro

Adulto - O novo diretor Moisés Miastkowski procura candidatos interessados em participar de suas montagens. Os encontros acontecem às terças e quintas, das 20h às 23h, na Sala de Teatro. O curso é isento de taxa.

Infantil - inscreva seus filhos, de 6 a 11 anos, para formação de um grupo de montagem teatral.

Informações no Deptº Sociocultural.

Modelo vivo

Aula aberta para alunos dos cursos de artes plásticas e associados não matriculados regularmente: dia 23, das 14h30 às 16h30; dia 26, das 13h30 às 15h30.

Artes Plásticas

O Curso dispõe de vagas para as aulas das seguintes técnicas: Cerâmica - quarta-feira, das 14h às 17h e sexta-feira, das 08h30 às 11h30; Prática de Atelier - sábado, das 14h às 17h; Pintura

Iniçiantes (acima de 13 anos) - quarta-feira, das 09h30 às 11h30 e sexta-feira, das 15h30 às 17h; Artes/Aspectos teóricos - terça-feira, das 16h às 17h30; Pintura Infante/Juvenil (de 08 a 12 anos) - quarta-feira, das 08h30 às 09h30 e sexta das 14h às 15h30; Técnicas Variadas - terça-feira, das 13h30 às 15h30.

Instrumentos Musicais

Informe-se no Deptº Sociocultural sobre as vagas dos cursos de violão clássico e popular, flauta,



guitarra e teclado.

Dança

Ainda há vagas para os cursos de balé clássico, dança flamenco, dança contemporânea e sapateado. Informações no Deptº Sociocultural.

Musicalização Infantil

Também há vagas (às terças) para este curso, que visa despertar na criança o interesse pela música e contribui para o seu desenvolvimento emocional e intelectual: das 09h30 às 10h e das 14h às 14h40 - para crianças de 5 e 6 anos; das 10h45 às 11h15 - para crianças de 18 a 23 meses e das 14h40 às 15h10 - para crianças de 2 anos.

Cinema

Não perca as transmissões do GP da Espanha (dia 10), do GP de Mônaco (dia 24) e dos jogos do Campeonato Paulista de futebol. Verifique os horários e a programação com a telefonista.

Torneio de Tranca

Não deixe de participar deste torneio, programado para o dia 17, a partir das 14h, na Sala de Carteados. Inscrições no local.

Torneio de Truco

Participe deste torneio programado para os dias 30 e 31, a partir das 14h, na Sala de Balé nº2. Inscrições: meia hora antes no local. Prêmios: vales CD.

Teatro Infantil

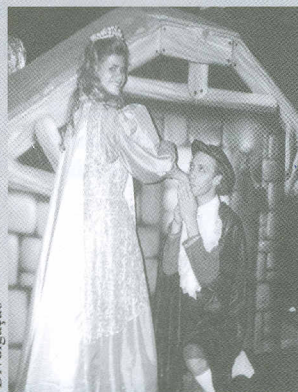
Cinderela

A montagem (foto), baseada na clássica adaptação de Charles Perrault, mescla humor, romantismo e solidariedade, além de propor a participação das crianças da platéia. Direção: Iraci Batista e Cícero Ferreira. Sábado, dia 09, às 11h, no Cinema.

A Onça e o Bode

Concebida a partir das fábulas de Esopo e de contos populares chineses, a história da simpática oncinha que decide construir sua casa ao mesmo tempo em que um teimoso bode tem a mesma idéia.

A montagem destaca a união entre os seres e expressa a importância da poesia. Os diálogos são em forma de "repente com rimas". Direção: Iraci Batista. Sábado, dia 23, às 11h, no Cinema.



Divulgação

A Cigarra e a Formiga

Esta adaptação da fábula de La Fontaine conta com uma nova personagem: um boneco gigante, que simboliza o homem-constante ameaça dos bichos. Direção: Iraci Batista. Dia 30, às 11h, no Cinema.

Espaço Cultural Infantil

Recreação Infantil - desenho, pintura, recortes, colagens etc. De terça a sexta, das 14h às 17h30; sábado, das 10h às 14h.

Projeto Conviver - programa educacional desenvolvido por fonoaudiólogas que estimula a percepção, a criatividade e a expressão. Quartas e quintas, das 09h30 às 11h30.

NOTAS

Biblioteca: reestruturação e doações

Para incrementar a qualidade dos serviços prestados, foram realizadas algumas modificações na biblioteca, tais como a



contratação de uma nova bibliotecária, a compra de um computador para consultas e a aquisição de novos títulos. Também contribuíram para o aumento do acervo os sócios: Luiz Carlos Gaia, Vécio Roberto Petrucci, Marina Jafferian, Maria da Graça, Edelfrida Vaz, Rubens Einchenberger, Tânia Rengel Neves, Alice Schil, Mônica Lourenço, Franz Karl Chhak, Alexandre Kokoron e Oswaldo Teixeira.

Feira do Livro

No período de 25 de março a 06 de abril, o Saguão Social se transformou em uma enorme livraria durante a Feira do Livro. Os associados tiveram a oportunidade de ampliar suas bibliotecas com os lançamentos de diversas editoras.





O SEFFE é a primeira escola de esportes do país a receber a certificação ISO 9002. A cerimônia de entrega deste certificado, com reconhecimento internacional, acontecerá no dia 14 de maio, durante a I Semana da Qualidade.

SEFFE conqu

Para falar sobre mais essa vitória do Clube, convidamos Arnaldo Pereira Ribeiro, Diretor da Qualidade.

O que representa para a o Paineiras o Certificado ISO 9002 recebido pelo SEFFE ?

O projeto *Qualidade Total para o Associado* foi implantado pela administração Jorge Pagura e vem sendo desenvolvido ao longo destes últimos 4 anos. O conceito de Qualidade Total num clube socioesportivo deve ser entendido como um conjunto complexo de ações de melhoria que se estendem desde a organização dos processos e tarefas administrativas até as próprias atividades de lazer, sejam elas sociais, culturais ou esportivas, passando pelos serviços de alimentação, higiene e limpeza, segurança, atendimento médico etc.

A implantação de um sistema da qualidade no SEFFE (Setor de Educação Física e Formação Esportiva) se insere neste contexto de *Qualidade Total*, uma vez que seu objetivo é conferir ao Setor maior eficiência e produtividade no desempenho de suas atividades. Com o endosso de uma norma adotada internacionalmente, podemos afirmar que o sistema da qualidade ora existente no SEFFE, e devidamente certificado pela Fundação Carlos Alberto Vanzolini, promove uma elevação do nível de competência administrativa do Setor. Esta conquista é apenas um primeiro passo em direção a uma administração caracterizada por padrões operacionais modernos, controles uniformes e eficazes e funcionários plenamente capacitados a atender todas as expectativas dos associados.

Não devemos esquecer que o SEFFE é apenas uma parte do Paineiras e, na medida em que o escopo desta certificação for sendo ampliado para outras áreas, toda a administração estará se tornando mais eficiente e produtiva.

Como foi o processo de reestruturação do SEFFE para obter este certificado?

O SEFFE não foi propriamente reestruturado. Na realidade suas atividades foram remodeladas e colocadas em conformidade com os requisitos da ISO 9002. O organismo certificador - a Fundação Carlos Alberto Vanzolini - auditou o sistema implantado, avaliou aquela conformidade e concedeu a certificação.

Quanto tempo foi dispendido para a obtenção deste certificado e quantos funcionários do Paineiras estiveram envolvidos no processo?

O trabalho de remodelamento das atividades do SEFFE durou cerca de 10 meses, incluindo o processo de certificação propriamente dito. Posso dizer que todos do Deptº de Esportes, especialmente os professores do SEFFE, participaram ativamente. Também houve um significativo apoio de outros

sta certificado ISO 9002

setores do clube e de colaboradores, que foi fundamental para o sucesso desta empreitada.

Qual foi a participação da empresa Interaction Recursos Terceirizados e da Fundação Vanzolini?

A Interaction foi decisiva para atingirmos nossos objetivos. Seus diretores, Paulo Roberto e Paulo Sérgio Giusti, sócios do Paineiras, orientaram todas as etapas do processo, ministraram treinamentos e, ainda, patrocinaram os custos. A Fundação Vanzolini, tradicional organismo certificador brasileiro, filiada à Escola Politécnica da USP, aceitou patrocinar e realizar as atividades de auditoria e de certificação. Como se pode concluir, não desembolsamos um único centavo com consultorias ou auditorias para alcançar este resultado.

O que vai mudar na estrutura do SEFFE com o diploma da qualidade?

A implantação da ISO 9002 não implica necessariamente em mudanças estruturais. Porém, o novo modelo decorrente da sistematização dos procedimentos de trabalho conduzirá, certamente, a uma maior eficiência do Setor. A manutenção desta sistematização será garantida por auditorias semestrais pela Fundação Vanzolini. Uma análise crítica do sistema da qualidade deverá ser realizada anualmente, o que possibilitará aperfeiçoar continuamente os procedimentos e a própria estrutura do trabalho.

Qual é a próxima área do Clube a ser remodelada para requerer a certificação ISO?

A Central de Atendimento já passou pela pré-auditoria de

avaliação e talvez seja certificada até junho. Espero também que os demais departamentos do Clube recorram ao Comitê da Qualidade para buscar apoio na implantação de seus sistemas da qualidade e sua posterior certificação, afinal, nosso maior objetivo é a certificação de todo o Paineiras.

Quantos clubes brasileiros têm certificação da qualidade?

Não disponho de informações concretas para responder esta pergunta. Mas, com a recente aprovação da Lei Pelé, os clubes de futebol vão se transformar em empresas e precisarão ser gerenciados com eficiência para poder sobreviver. A ISO 9002 será um instrumento valioso neste sentido e sua adoção deverá se multiplicar. Com relação a Escolas de Esportes o SEFFE é o primeiro caso em todo o país a ser certificado. Isso deixa a equipe do Comitê da Qualidade muito orgulhosa e recompensada pelo árduo trabalho realizado nestes quase dois anos.



Arquivo de Família

Arnaldo Pereira Ribeiro, engenheiro-consultor, especializado em Qualidade e sócio desde 1977, atuou no Conselho Deliberativo durante 8 anos; foi Diretor de Obras durante o primeiro semestre de 1996 e, desde o segundo semestre deste mesmo ano, assumiu a direção da Qualidade.



Entenda o que é e para que servem as normas ISO 9002

Fruto do consenso entre vários países signatários, entre eles o Brasil, a série de normas internacionais ISO 9000 define os requisitos que um sistema da qualidade deve atender para demonstrar capacitação em produzir bens ou prestar serviços de acordo com especificações pré-estabelecidas. O prefixo grego ISO significa igual ou uniforme e, coincidentemente, representa as iniciais em inglês da Organização Internacional de Normatização, sediada em Genebra/Suíça.

A série ISO 9000, constituída por 5 normas, foi publicada inicialmente em 1987 e já foi adotada em mais de 50.000 instituições em todo o mundo. ISO 9002 é uma norma integrante desta série, utilizada para modelar sistemas da qualidade na prestação de serviços como: bancos, hospitais, laboratórios, restaurantes, escolas, clubes etc. Trata-se de um modelo sistêmico destinado ao gerenciamento de processos ou atividades. Quando bem aplicado - o que é reconhecido com a certificação - torna-se um valioso instrumento para o gerenciamento de qualquer tipo de empresa ou instituição comprometida com o bom atendimento de seus clientes além de um grande motivador para os funcionários.

Cursos

Hidroginástica

O Deptº de Esportes está promovendo um módulo permanente de hidroginástica na Piscina Olímpica. Para participar é obrigatório o uso de colete ou de cinto flutuador e estar com o exame médico em dia. De terça a sexta, das 12h às 13h e das 13h às 14h. Idade mínima: 12 anos.

Mergulho

Participe de mais uma temporada deste curso de reconhecimento internacional destinado a associados com mais de 12 anos. Confira as datas e faça sua reserva: de 04 a 08 - das 19h às 23h; de 16 a 17 - curso intensivo,

Prova Giancarlo Lolli (Carabina de Ar Alvo Móvel Olímpico/Mira Aberta). Informações na Central de Atendimento.

Tênis



Torneio Interclubes de Tênis (ACESC)

Será realizado durante todo o mês e contará com a participação de 10 clubes (cada um com 07 duplas de diversas categorias de classe e idade), divididos em 02 grupos: Grupo I - Alphaville, Paineiras, Harmonia, Hípica Sto. Amaro e SPAC; Grupo II - Hebraica, Pinheiros, Paulistano, Sírio e Yate Clube. Assista aos jogos sediados no Paineiras: **Dia 08, 19h** - CPM X SPAC; **Dia 16, 14h** - Alphaville X Alphaville; **Dia 20, 19h** - CPM X Hípica Sto. Amaro e **Dia 27, 19h** - Harmonia X Harmonia.

Torneio Pais e Filhos de Tênis de Campo

Informe-se na Central de Atendimento sobre este torneio que acontecerá nos dias 09 e 10.

Capoeira

Assista, no di 09, às 16h, no Gionásio Velho, à Cerimônia de Batismo e Troca de Cordas dos

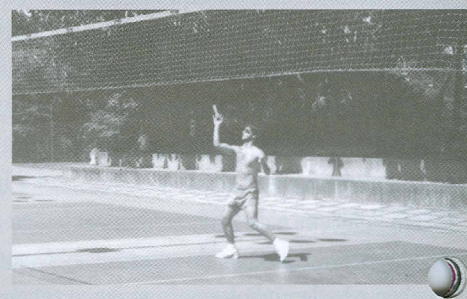
alunos do CPM e da Academia de Cultura Física. Haverá apresentação de maracatu, maculelê e tambor de crioula.

Campeonato de Vôlei de Praia

Será organizado nos dias 23 e 24, a partir das 13h30, nas Quadras de Areia. Inscrições até meia hora antes no local. Prêmios: bolas de Vôlei.

Campeonato de Street Ball

A Comissão Jovem programou para os dias 09 e 10, a partir das 13h30, nas quadras do Ginásio Velho. Inscrições até meia hora antes no local. Prêmios: bolas de basquete e vales-CD.



anos), Rodrigo Yoshimoto - vice-campeão (cat. 18 anos) e Fernanda Miguete - vice-campeã (cat. 16 anos.).

* ambos torneios contam pontos para o ranking nacional

Torneio Interclubes de Peteca

Emílio Gereissatti Filho e André Urtado sagraram-se vice-campeões (cat. até 40 anos) no Torneio Interclubes de Peteca, realizado em Ubatuba nos dias 04 e 05 de abril.

Semana da Mulher

Acompanhe o resultado dos Torneios de Biribol e de Peteca, realizados dia 08 de março, que fizeram parte da programação esportiva da Semana da Mulher. **Biribol** : 1º lugar - Maria Ibiraci Souza, Luciana Souza, Maria da Penha Vazzoler e Flávia Vazzoler; 2º lugar - Silvia Smith, Carmen Marques Ribas, Walquíria Mori e Cláudia Saltini. **Peteca** : 1º lugar - Antônio Maria Cândida Oliveira e Marilda Aparecida P. Bandeira; 2º lugar - Sandra Mônaco e Márcia Barone.

NOTAS

Mais atletas do CPM na Seleção Brasileira de Nado Sincronizado

A atleta Isabela Moura foi recentemente convocada para integrar a Seleção Brasileira de Nado Sincronizado e já tem um desafio: o Pan-americano, que será realizado em julho na cidade de Los Angeles/USA. Assim, das 9 integrantes da Seleção, 5 são do Paineiras, pois Isabela juntou-se às amigas Isabela e Carolina de Moraes, Milena Leão e Mariana Pazikas - pré-convocadas desde o mundial da Austrália. Em seletiva realizada em março, também foram convocadas Mariana Ottaiano e Renata Lazzarini para a Seleção que irá disputar os Jogos da Juventude, na Rússia em julho/98.

Placar

Tênis

Maringá Open

Apesar da chuva, os tenistas do CPM arrasaram em mais uma edição deste torneio, realizado de 06 a 12 de abril no Clube Hípico e no Clube Olímpico da cidade de Maringá. Luiz Procópio Carvalho sagrou-se campeão na cat. 18 anos e Marcelle Hirt conquistou o 2º lugar também na cat. 18 anos.

Londrina Open

Confira os nomes dos tenistas que se destacaram nas quadras do Londrina Country Club, entre os dias 17 e 22 de março: Francis Yoshimoto - campeão (cat. 16

das 09h às 17h; de 18 a 22 - das 19h às 23h. Inscrições e informações na Deep Sea: tel: 889-7721.

Paineiras Camp

Já estão a todo vapor os preparativos para o próximo acantonamento interno, que será realizado de 14 a 19 de julho. O evento semestral reúne dezenas de crianças de 04 a 12 anos numa série de atividades monitoradas, como oficinas e práticas esportivas. Informações e inscrições na Central de Atendimento.

Tiro ao Alvo

No dia 16 de maio, assista à



Divulgação

Agenda

Olimpíadas dos Coroas: mudanças no regulamento

A fim de aperfeiçoar a Olimpíada dos Coroas, coordenadores e membros do Deptº de Esportes reuniram-se para rever o regulamento deste evento e estabeleceram algumas alterações:

1. Extinção do Ponto Extra em todas as modalidades.
2. Vôlei Masculino - será realizado em apenas uma categoria (sem divisão por faixa etária).
3. Tênis de Campo - será acrescido mais uma dupla mista, com pontuação valendo para o masculino e feminino.
4. Basquete Feminino - será realizado em apenas uma categoria (sem divisão por faixa etária).
5. Peteca (masc. e fem.) - as partidas serão realizadas em apenas uma categoria (sem divisão por faixa etária), com aumento de 03 para 05 duplas.
6. Tiro ao Alvo - retirada a prova de

Alvo Móvel. Haverá somente a prova de Mira Aberta, com obrigatoriedade de utilização das armas do clube.

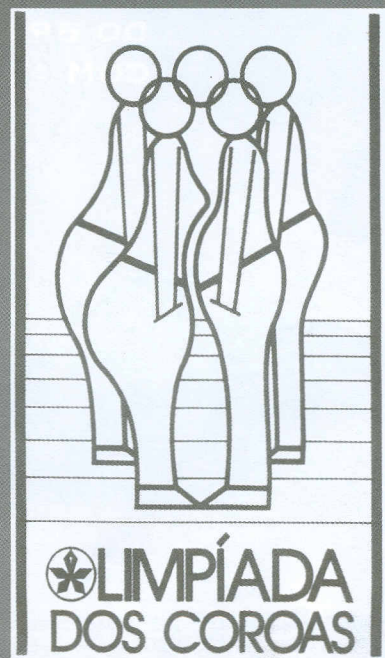
7. Batalha Cultural - com pontuação para o quesito presença.
8. Xadrez - misto com 04 tabuleiros masculinos e 02 tabuleiros femininos.
9. Squash - o feminino passará a ter duas jogadoras e a realização das partidas será entre grupos mistos.
10. O número de participantes passa a ser livre.

Calendário para 1998

Dia 27 de junho, 15h - entrega da relação nominal dos participantes.

Dia 08 de agosto - último dia das inscrições de avulsos (sócios que não integram nenhuma das equipes existentes) e Congresso Técnico.

Dia 21 de agosto - início da Olimpíada, com a realização da Batalha Cultural.



Perfil do Associado

Nome: Cibele Célia Mattos Salles.

Quais são suas principais atividades no Clube?

Atualmente pratico natação e dança de salão, mas já fiz vários cursos, entre eles violão, jazz, culinária japonesa, sapateado, ginástica, fotografia, yoga e coquetelaria.

Você já recebeu algum prêmio?

Sim. No ano passado, minhas esculturas ganharam o 1º e o 2º lugares no III Salão de Belas Artes e o 2º lugar no Interclubes.

Qual é a sua formação?

Sou formada em Odontologia, com especialização em Prótese, e atualmente estou cursando o 1º ano de Direito.

Por que você decidiu estudar Direito e em qual área pretende especializar-se?

Foi uma decisão baseada no meu gosto pelo estudo e no prazer em enfrentar novos desafios. Ainda não sei em que área vou atuar, acho muito cedo para defini-la.

Em que área você atua profissionalmente?

No momento divido o tempo entre várias atividades, que vão desde o atendimento em meu consultório até os trabalhos no atelier.



Ping-Pong

cidade: Paris

cor: azul

perfume: Opium

dança: todas

chatice: jogo de futebol na TV

livro: O Doente Imaginário - Molière

lugar: Jericoacara (CE)

**SAQUE DE QUALIDADE
NA CERTIFICAÇÃO
DA ESCOLA DE ESPORTES
DO CLUBE PAINEIRAS.**

**A 1ª ESCOLA DE ESPORTES
DO BRASIL CERTIFICADA
COM A ISO 9002.**



A Escola de Esportes do Clube Paineiras acaba de ser certificada pelas normas de qualidade ISO 9002 através da Fundação Vanzolini. A Fundação Vanzolini é uma entidade certificadora de ISO 9001/9002, 9003, ISO 14001 e QS-9000 de grande prestígio e credibilidade. Ligada à Escola Politécnica da USP e representante no Brasil da IQNet - The International Certification Network, rede mundial certificadora responsável por 50% dos certificados emitidos no mundo. Parabéns a SEFFE por mais esta jogada de alta qualidade.

Av. Prof. Almeida Prado, Trav. 2, nº 128 - Cidade Universitária
Butantã - São Paulo - SP - CEP 05508 900
Tel.: (011) 814-7366 - Fax.: (011) 814-7496 - e-mail: isoqual @ itanet.com.br

Certificadora
ISO 9001/2/3 **QS 9000**
ISO 14001 Meios de hospedagem



Agora Nosso Clube tem Diploma da Qualidade

O nosso S.E.F.F.E. acaba de ser certificado pelo sistema da qualidade ISO 9002. É a primeira escola de esportes do Brasil a entrar na era da qualidade, fruto de um trabalho conjunto, realizado com muita dedicação.

A INTERACTION
agradece a grande
cooperação que
recebeu durante
os seis meses de
trabalho.

Parabéns Paineiras.



RECURSOS TERCEIRIZADOS S/C LTDA



SUL AMÉRICA SAÚDE
(Aproveitamos a carência do seu plano)

- Cobertura em todo o Brasil para consultas, exames e internação
- Livre escolha de médicos e hospitais
- Sem limite para internação ou UTI
- Cobertura para AIDS, implantes e doenças crônicas

50% DESCONTO PARA SÓCIOS

Ligue já: 979-9820 / 866-2183

NA1



**UNICEL
MORUMBI**

EVOLUÇÃO A NOVOS RECORDES DE QUALIDADE
PERTO DO PORTAL DO MORUMBI

inglês nas férias de julho

- A MAIS COMPETENTE E DEDICADA EQUIPE
- DIVERSOS NÍVEIS / HORÁRIOS
- AVANÇADOS RECURSOS DIDÁTICOS
- AMPLAS E CONFORTÁVEIS INSTALAÇÕES
- CURSOS INDIVIDUAIS E EM MINI-GRUPOS

**GARANTA O MAIS CEDO POSSÍVEL SUA VAGA A
PREÇOS ESPECIAIS**

CEL-LEP é marca registrada de CEL-LEP LTDA.,
holding familiar da qual participa o sócio
controlador e diretor do UNICEL MORUMBI LTDA.
Rua Domingos Lopes da Silva - 281 - CEP 05641-030
Telefone: 842-4390/843-1735
Internet: www.unicelmorumbi.com.br

Rua Verbo Divino, 1400 • 6º andar • Tel.: 5188 7659 • Fax: 5188 7667

Qual é a maior herança que uma mãe pode deixar ao seu filho?

O Em Foco desta edição é uma homenagem da Diretoria Executiva ao Dia das Mães.

1. Maria Inês Andaluz Dias: ensiná-lo o quanto é bom viver
2. Cristina Szymanskys: uma boa educação
3. Karin Somers: uma escolaridade de qualidade
4. Maria de Lurdes Naso (esq.) e Nair da Costa Novaes: uma educação de qualidade
5. Alenkak Povel: amor e educação
6. Geni Caproni: uma sólida educação
7. Heloísa Ionemoto: educação
8. Cybelle Fares: uma excelente cultura
9. Tatiana Roxo: caráter e responsabilidade
10. Silvana Ten Fort e Silva: integridade
11. Beatriz Lira: valores morais e educação
12. Ana Maria Rios Leite: boa educação
13. Regina Celi Porto Silva: uma formação exemplar
14. Sandra Rolim: educação
15. Anna Maria Albanese: amor e boa formação
16. Birgit Vieira: uma educação esmerada
17. Margot Soria de Vargas: uma profissão
18. Sandra Leão: valores morais
19. Maria Luiza Cabianca Carvalho: caráter
20. Angela Achcar: um bom preparo educacional



Dança Flamenca



Mistério e Sensualidade

Divulgação

O Flamenco, dança originária do sul da Espanha, traduz com maestria a sensualidade e o mistério do espírito cigano. Em sua expressão coreográfica, essa dança alcança os extremos da dualidade - tristeza e euforia; seu gestual é firme e delicado, tal qual a geomorfologia da Andaluzia, seca e exuberante ao mesmo tempo.

No dia 22, às 20h30, no Cinema, os associados poderão apreciar o flamenco por meio do espetáculo "Drácula", com direção de Juçara Corrêa e Jarbas D'Mello.

A clássica história do mito príncipe/vampiro é interpretada por um elenco de 16 bailarinos que exploram toda a possibilidade dramática e coreográfica do texto original. Dividida em dois atos, a montagem apresentará uma sofisticada mescla de dança e de teatro, entre ritmos alegres, como *Colombianas*, *Sevilhanas*, *Alegrias*, *Tangos* - e dramáticos - *Soleares* e *Seguiriyas*.

XII Olimpíada Infantil Competição e Recreação

Com a finalidade de promover integração social e incentivar a prática esportiva, o Deptº de Esportes estará realizando, de 16 a 31 de maio, a XII Olimpíada Infantil.

"Este ano pretendemos reunir em torno de 200 crianças, entre 6 e 10 anos, para participar de 13 modalidades esportivas: atletismo, basquete, circuito habilidades, futebol de salão, futebol soçaite, ginástica olímpica, tênis, vôlei, handebol, queimada, natação, taco e pebolim. Os participantes representarão 4 equipes com as cores da bandeira brasileira em comemoração à Copa do Mundo", comenta Haroldo Wonsowski, supervisor do Setor Recreativo.

Confira na Tabela de Jogos os dias e os horários e venha prestigiar os 'Ronaldinhos', os 'Guguinhas' e os 'Oscarzinhos' em mais uma edição desta Olimpíada.

Dia 16 - 09h, Cerimônia de Abertura, todas categorias, Piscina Olímpica; 10h, Natação, todas cat., Piscina Olímpica; 14h, Tênis de Campo, cat. A, Quadras 9,10,11,12; Basquete, cat. C, Ginásio Velho, e Vôlei, cat. B, Ginásio Novo.

Dia 17 - 14h, Queimada, cat. C, Quadra Externa; Tênis de Campo, cat. B, Quadras 9, 10, 11, 12 e Vôlei, cat. A, Ginásio Novo.

Dia 23 - 11h, Pebolim, cat. A, Sala de Jogos; 11h, Taco, cat. B, Plataforma Infantil, e Futebol de Salão, cat. C, Ginásio Novo; 14h, Queimada, cat. B, Quadra Externa, Futebol Soçaite, cat. A, Campo Sintético e Circuito Habilidades, cat. C, Ginásio Velho.

Dia 24 - 11h, Pebolim, cat. C, Sala de Jogos, Handebol, cat. B, Ginásio Novo e Taco, cat. A, Plataforma Infantil; 14h, Futebol Soçaite, cat. B, Campo Sintético, Vôlei, cat. C, Ginásio Novo e Basquete, cat. A, Ginásio Velho.

Dia 30 - 11h, Ginástica Olímpica, cat. B e C, Ginásio Novo e Futebol de Salão, cat. A, Ginásio Novo; 14h, Futebol Soçaite, cat. C, Campo Sintético, Basquete, cat. B, Ginásio Velho e Handebol, cat. A, Ginásio Novo.

Dia 31 - 14h, Atletismo, todas cat., Campo de Areia; 16h, Festa de Encerramento, todas cat., Ginásio Velho.

